



USER GUIDE

USB 3.0 SUPER SPEED EXPRESSCARD



GUÍA DEL USUARIO

TARJETA EXPRESSCARD USB 3.0 SUPER SPEED



GUIDE D'UTILISATION

Carte USB 3.0 SuperSpeed ExpressCard

Model: 29059

TABLE OF CONTENTS

TABLE OF CONTENTS	INDICE	TABLE DES MATIERES
Introduction..... 2	Introducción2	Introduction..... 2
Features 3	Características3	Fonctions..... 3
System Requirements..... 4	Requisitos del sistema.....4	Configuration du système..... 4
Package Contents..... 5	Contenido del paquete5	Contenu du pack..... 5
Device Overview 6	Descripción general del dispositivo.....6	Vue générale du périphérique 6
Device Installation..... 7	Instalación del dispositivo7	Installation du périphérique 7
Technical Specifications..... 9	Especificaciones técnicas.....9	Caractéristiques techniques 9
Cables To Go One Year Warranty..... 10	Un año de garantía Cables to Go 10	Garantie d'un an Cables To Go 10
Important Safety Information 11	Información de seguridad importante..... 11	Informations de sécurité importantes..... 11

INTRODUCTION

Thank you for purchasing the TruLink® USB 3.0 ExpressCard! This card allow you to add two USB 3.0 SuperSpeed ports to your laptop through the laptop's ExpressCard slot. The USB 3.0 SuperSpeed ports on this card are fully backwards compatible with older USB devices, USB 2.0 & 1.1. The USB 3.0 SuperSpeed ExpressCard greatly improves the speed of data transfer, far exceeding the USB 2.0 specification. This ExpressCard is the ideal interface for transferring extremely large amounts of data from devices such as video cameras, portable hard drives, and other storage devices. **We recommend that you read this manual thoroughly and retain for future reference.**

INTRODUCCIÓN

¡Gracias por adquirir la tarjeta ExpressCard Trulink® USB 3.0! Esta tarjeta le permite agregar dos puertos USB 3.0 SuperSpeed a su laptop a través de la ranura ExpressCard. Los puertos USB 3.0 de esta tarjeta son completamente retrocompatibles con dispositivos USB anteriores 2.0 e 1.1. La tarjeta ExpressCard USB 3.0 SuperSpeed mejora dramáticamente la velocidad de la transferencia de datos y supera por mucho la especificación USB 2.0. Esta tarjeta ExpressCard es la interfaz ideal para transferir cantidades de datos extremadamente grandes de dispositivos tales como cámaras de video, discos duros portátiles y otros dispositivos de almacenamiento. **Le recomendamos que lea bien este manual y lo conserve para futura referencia.**

INTRODUCTION

Merci d'avoir acheté la carte TruLink® USB 3.0 ExpressCard! Cette carte vous permet d'ajouter deux ports USB 3.0 SuperSpeed à votre ordinateur portable au niveau de du port ExpressCard. Les ports USB 3.0 SuperSpeed de cette carte sont entièrement compatibles avec d'autres systèmes USB, USB 2.0 et 1.1. La carte USB 3.0 SuperSpeed ExpressCard augmente largement la vitesse du transfert de données, loin devant les capacités d'une carte USB 2.0. Cette ExpressCard est l'interface idéale pour transférer de grands volumes de données à partir de systèmes tels que des caméras vidéo, des disques durs externes et autres systèmes de stockage. **Nous vous recommandons de lire attentivement ce manuel et de le conserver pour référence.**

FEATURES

- ❖ Adds two USB 3.0 SuperSpeed ports to your laptop
- ❖ Supports USB 3.0 SuperSpeed data transfer rates
- ❖ Power adapter ensures that connected devices receive the proper amount of power for maximum performance

CARACTERÍSTICAS

- ❖ Agrega dos puertos USB 3.0 SuperSpeed a su laptop
- ❖ Compatible con tasas de transferencia de datos USB 3.0 SuperSpeed
- ❖ El adaptador de corriente garantiza que los dispositivos conectados reciban la cantidad adecuada de energía para obtener el máximo desempeño

FONCTIONS

- ❖ Ajoute deux ports USB 3.0 SuperSpeed à votre ordinateur portable
- ❖ Prend en charge les taux de transfert de données d'une carte USB 3.0 SuperSpeed
- ❖ Le cordon d'alimentation qui relie les systèmes reçoit la bonne quantité de courant pour assurer un fonctionnement maximum

SYSTEM REQUIREMENTS

- ❖ Windows® XP, Vista™, and Windows® 7
- ❖ One available ExpressCard slot
- ❖ One available AC wall outlet

REQUISITOS DEL SISTEMA

- ❖ Windows® XP, Vista™ y Windows® 7
- ❖ Una entrada ExpressCard disponible
- ❖ Un tomacorrientes AC disponible

CONFIGURATION DU SYSTEME

- ❖ Windows® XP, Vista™ et Windows® 7
- ❖ Un port ExpressCard disponible
- ❖ Une prise murale CA

PACKAGE CONTENTS

PACKAGE CONTENTS

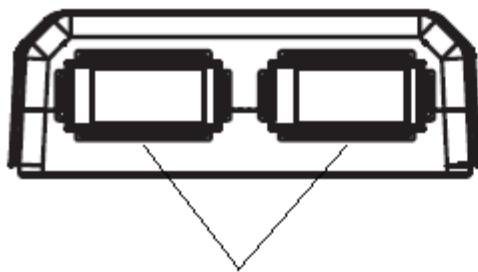
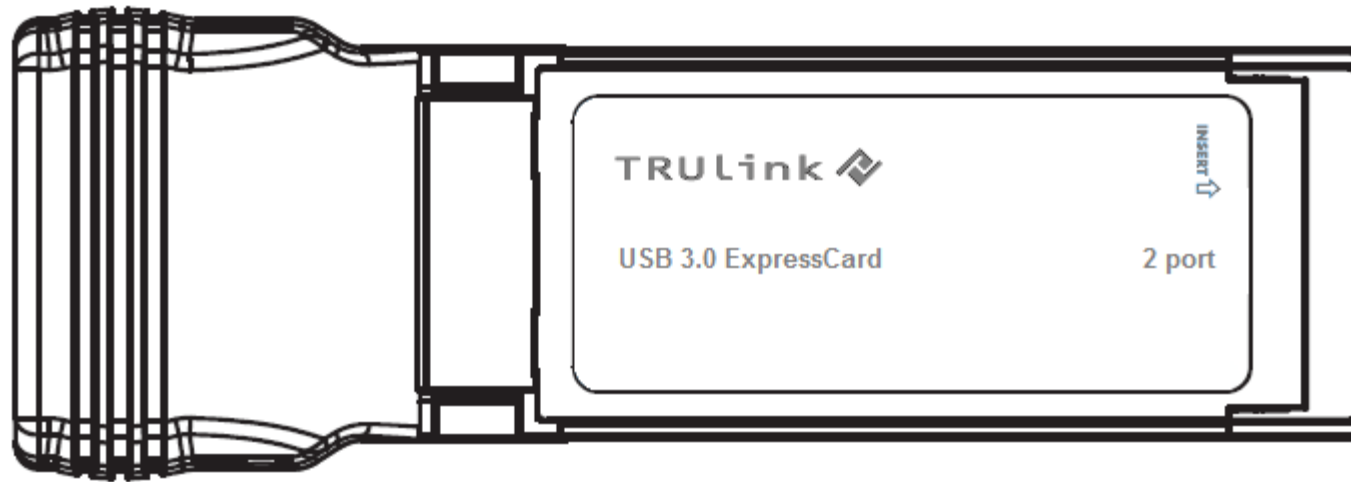
- ❖ USB 3.0 SuperSpeed ExpressCard
- ❖ Driver installation CD
- ❖ USB to DC power cable (2 ft)
- ❖ User's manual

CONTENIDO DEL PAQUETE

- ❖ Tarjeta ExpressCard USB 3.0 SuperSpeed
- ❖ CD para instalación de controladores
- ❖ Cable de corriente USB a DC (2 pies / 60 cm de largo)
- ❖ Manual del usuario

CONTENU DE L'ENSEMBLE

- ❖ Carte USB 3.0 SuperSpeed ExpressCard
- ❖ CD pilote d'installation
- ❖ Câble d'alimentation CC à USB (2 pieds)
- ❖ Guide d'utilisation



**SuperSpeed USB 3.0
A - Female ports**



**ExpressCard
Interface**

DEVICE INSTALLATION

Note: The driver must be fully installed before the ExpressCard is connected to the laptop

Step 1: Insert the driver CD, and then click on the Driver Installation button. If you do not see the menu with the driver installation button shortly after inserting the CD, then you will need to go to the My Computer/Computer window to start the CD. Once you are at the My Computer/Computer window, right-click on the CD drive, and then select AutoRun. This should start the CD allow you to access the menu.

Step 2: Read the End-User License Agreement, select I accept the terms in the License Agreement, and then click on the Next button

Step 3: On the next window, click on Browse, choose the folder where you would like to install the driver, and then click on the Install button.

Step 4: It will take some time for the driver software to install. During this time, you may see Windows Software Installation/Windows Security pop-up. Please click on Continue Anyway to these messages.

Step 5: You will see one final window with a Finish button. Click the Finish button to complete the installation.

Step 6: Once you have clicked the Finish button to complete the software installation connect the power adapter to the power port on the ExpressCard, and then connect the USB to DC power cable to any available USB port on the computer.

Step 7: Connect the ExpressCard to an available ExpressCard slot on the laptop.

Note: The laptop's ExpressCard slot may be blocked by a protective cover. Please reference your laptop's owner's manual for specific instructions on removing any protective covers from the laptop's ExpressCard slot

INSTALACIÓN DEL DISPOSITIVO

Nota: Debe instalarse el controlador antes de conectar la tarjeta ExpressCard a la laptop

Paso 1: Inserte el CD del controlador y después haga clic en el botón Instalación del Controlador (*Driver Installation*) Si no ve el menú con el botón de instalación del controlador poco después de insertar el CD de instalación, entonces necesitará ir a la ventana Mi PC/Equipo para iniciar el CD. Una vez que esté en la ventana Mi PC/Equipo, haga clic con el botón derecho del ratón en la unidad de CD y seleccione AutoRun (ejecutar automáticamente). Esto debería iniciar el CD para permitirle acceder al menú.

Paso 2: Lea el Contrato de Licencia para el Usuario Final, seleccione "Acepto los términos y condiciones" (*I accept the terms*) y después haga clic en el botón Siguiente (*Next*).

Paso 3: En la siguiente ventana haga clic en Examinar (*Browse*), elija la carpeta en la que desea instalar el controlador y después haga clic en el botón Instalar.

Paso 4: La instalación del controlador tomará algunos minutos. Durante este tiempo, es posible que usted vea aparecer ventanas de instalación de software y de Seguridad de Windows. Por favor haga clic en Continuar de Todas Formas (*Continue Anyway*) en estos mensajes

Paso 5: Usted verá una última ventana con un botón Finalizar (*Finish*). Haga clic en el botón Finalizar para terminar la instalación.

Paso 6: Después de hacer clic en el botón Finalizar para completar la instalación del software, conecte el adaptador de corriente al puerto de corriente en la tarjeta ExpressCard y en seguida, conecte el cable de corriente USB a DC en cualquiera de los puertos USB disponibles en la computadora

Paso 7: Conecte la tarjeta ExpressCard en una entrada ExpressCard disponible en la laptop.

Nota: Es posible que la entrada ExpressCard de la laptop tenga una tapa protectora. Por favor consulte el manual del propietario de su laptop para conocer las instrucciones específicas para quitar la tapa protectora de la entrada ExpressCard.

INSTALLATION DU PERIPHERIQUE

Remarque: Le pilote doit être entièrement installé avant de connecter la carte ExpressCard à l'ordinateur portable.

Etape 1: Insérez le CD-pilote, puis cliquez sur la fonction Installation du pilote. Si vous ne voyez pas le menu s'afficher après avoir inséré le CD, rendez-vous dans la fenêtre Mon Ordinateur/Ordinateur pour lancer le CD. Une fois que vous serez dans la fenêtre Mon Ordinateur/Ordinateur, faites un double-clic droit sur le lecteur CD, puis sélectionnez AutoRun. Ceci devrait lancer le CD et vous donner accès au menu.

Etape 2: Lisez les termes du Contrat de Licence l'utilisateur final, sélectionnez J'accepte les termes du contrat sous la rubrique J'accepte les termes du Contrat de Licence, puis cliquez sur Suivant.

Etape 3: A la fenêtre suivante, cliquez sur Parcourir pour choisir le dossier dans lequel vous souhaitez installer le pilote, puis cliquez sur la touche Installer.

Etape 4: L'installation du pilote peut durer quelques minutes. Pendant cette période, vous pouvez voir s'afficher une fenêtre contextuelle de sécurité Windows Software Installation/Windows. Cliquez sur Poursuivre pour passer ces messages.

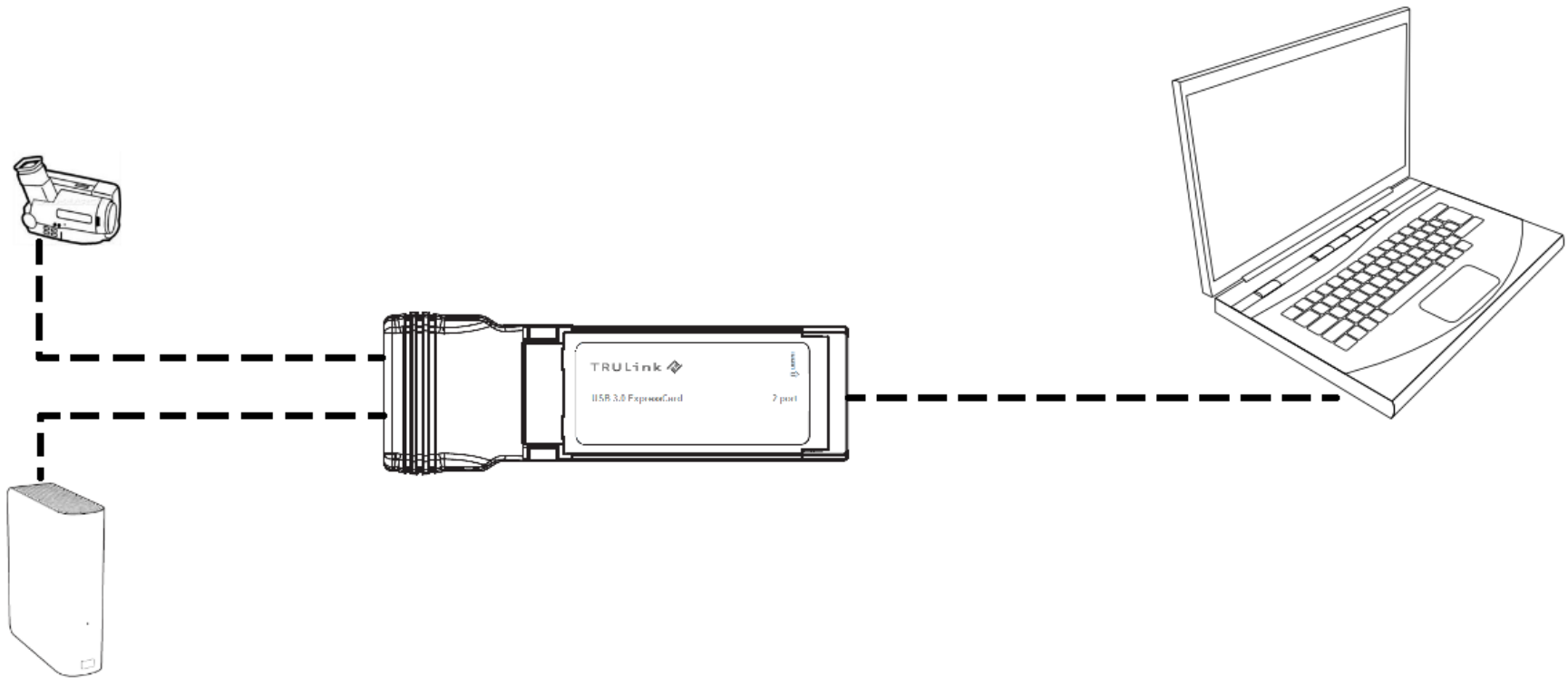
Etape 5: Vous verrez s'afficher une dernière fenêtre avec une touche Terminer. Cliquez sur Terminer pour terminer l'installation.

Etape 6: Une fois que vous avez cliqué sur le bouton « Terminer » pour terminer l'installation du logiciel, branchez l'adaptateur d'alimentation au point d'accès de l'ExpressCard, puis branchez le câble d'alimentation CC à USB à tout port USB disponible sur votre ordinateur.

Etape 7: Branchez la carte ExpressCard à l'un des ports ExpressCard de l'ordinateur portable.

Remarque: L'entrée du port ExpressCard peut être bloquée par un capuchon de protection. Consultez le manuel d'utilisation de votre ordinateur portable pour plus de renseignement à propos du capuchon de protection du port ExpressCard

DEVICE INSTALLATION DIAGRAM / DIAGRAMA DE INSTALACION DEL PERIFERICO / DIAGRAMME D'INSTALLATION DU PERIPHERIQUE



Part Number	29059
Complies USB Rev.	USB 3.0
Connectors	USB A Female x 2
Computer Connection	ExpressCard Slot
Power Cable Length	2 ft

At Cables To Go, we want you to be totally confident in your purchase. That is why we offer a one year warranty on this device. If you experience problems due to workmanship or material defect for the duration of this warranty, we will repair or replace this device. To request a Return Merchandise Authorization (RMA) number, contact customer service at 800-506-9607 or www.cablestogo.com

En Cables To Go queremos que confíe completamente en su compra. Esa es la razón por la que ofrecemos un año de garantía en este dispositivo. Si experimenta problemas debidos a mano de obra o defectos de material durante el periodo de validez de esta garantía, repararemos o sustituiremos este dispositivo. Para solicitar un número de autorización de devolución de mercancía, contacte con el servicio de atención al cliente en el número de teléfono 800-506-9607 o visite www.cablestogo.com

Chez Cables To Go, nous voulons que vous soyez complètement satisfait de votre achat. C'est pourquoi vous bénéficiez d'un an de garantie sur cet appareil. Si vous rencontrez des problèmes liés à des défauts matériels ou de fabrication pendant la durée de cette garantie, nous réparerons ou remplacerons cet appareil. Pour demander un numéro d'autorisation de retour de marchandise (ARM), contactez le service client au 800-506-9607 ou www.cablestogo.com

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

Do not plug the unit in any outlet that does not have enough current to allow the device to function. Refer to the specifications in this manual for power level of the unit.

Liquid: If this unit or its corresponding power adapter has had liquid spilled on or in it, do not attempt to use the unit. Do not attempt to use this product in an outdoor environment as elements such as rain, snow, hail, etc. can damage the product.

In case of a storm, it is recommended that you unplug this device from the outlet.

Avoid placing this product next to objects that produce heat such as portable heaters, space heaters, or heating ducts.

THERE ARE NO USER SERVICEABLE PARTS. Do not attempt to open this product and expose the internal circuitry. If you feel that the product is defective, unplug the unit and refer to the warranty information section of this manual.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD IMPORTANTE

No conecte la unidad en una salida que no disponga de suficiente corriente como para permitir que el dispositivo funcione. Consulte en este manual las especificaciones sobre nivel de potencia de la unidad.

Líquidos: Si se han derramado líquidos sobre la unidad, en la unidad o en su correspondiente adaptador de potencia, no intente utilizar la unidad. No intente utilizar este producto en el exterior, ya que elementos como la lluvia, la nieve, el granizo, etc. pueden dañar el producto.

En caso de tormenta, se recomienda que desconecte este dispositivo del enchufe.

Evite situar este producto cerca de objetos que produzcan calor, como calefacciones portátiles, calefactores o conductos de calefacción.

NO HAY PIEZAS QUE PUEDA REPARAR EL PROPIO USUARIO. No intente abrir este producto y exponer la circuitería interna. Si cree que el producto presenta algún defecto, desconecte la unidad y consulte la sección de garantía de este manual.

INFORMATIONS DE SECURITE IMPORTANTES

Pour permettre à l'appareil de fonctionner, ne branchez pas l'unité sur une prise ne délivrant pas assez de courant. Reportez-vous aux spécifications de ce manuel pour connaître le niveau d'alimentation de l'unité.

Liquide : Si du liquide s'est répandu sur ou à l'intérieur de cette unité ou son adaptateur d'alimentation correspondant, n'essayez pas d'utiliser cette unité. N'essayez pas d'utiliser ce produit dans un environnement extérieur car des éléments tels que la pluie, la neige, la grêle, etc. peuvent endommager ce produit.

En cas de tempête, il est recommandé de débrancher cet appareil de la source de courant.

Évitez de placer ce produit près d'objets produisant de la chaleur comme les appareils de chauffage portables ou non et les conduits de chauffage

AUCUNE PIÈCE NE NÉCESSITE D'ÊTRE ENTRETENUE PAR L'UTILISATEUR. N'essayez pas d'ouvrir ce produit et d'exposer sa circuiterie interne. Si vous pensez que ce produit présente des défauts, débranchez l'unité et reportez-vous à la section de ce guide comportant des informations de garantie.

For more information on this product or to check for updated drivers, manuals or frequently asked questions please visit our website.

Para obtener más información sobre este producto o para comprobar controladores actualizados, manuales o preguntas frecuentes, visite nuestro sitio web.

Pour plus d'informations concernant ce produit ou pour rechercher des pilotes actualisés, des manuels ou des questions souvent posées, veuillez visiter notre site web.

www.cablestogo.com



VER. 1.0.08.03.10